

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 323/2014

z 28. marca 2014,

ktorým sa menia prílohy I a II k nariadeniu (ES) č. 669/2009, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004, pokiaľ ide o zvýšenú mieru úradných kontrol pri dovoze určitých krmív a potravín neživočíšneho pôvodu

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004 z 29. apríla 2004 o úradných kontrolách uskutočňovaných s cieľom zabezpečiť overenie dodržiavania potravinového a krmivového práva a predpisov o zdraví zvierat a o starostlivosti o zvieratá ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 15 ods. 5,

keďže:

- (1) V nariadení Komisie (ES) č. 669/2009 ⁽²⁾ sa stanovujú pravidlá týkajúce sa zvýšenej miery úradných kontrol, ktoré sa majú vykonať pri dovoze krmív a potravín neživočíšneho pôvodu uvedených v zozname v prílohe I k uvedenému nariadeniu (ďalej len „zoznam“), a to na miestach vstupu na územia uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 882/2004.
- (2) V článku 2 nariadenia (ES) č. 669/2009 sa stanovuje, že zoznam sa má pravidelne, najmenej však raz za štvrtrok, preskúmať, pričom sa zohľadňujú prinajmenšom zdroje informácií uvedené v danom článku.
- (3) Z výskytu a závažnosti potravinových incidentov nahlásených prostredníctvom systému rýchleho varovania pre potraviny a krmivá, zo zistení misií do tretích krajín vykonaných Potravinovým a veterinárnym úradom, ako aj zo štvrtročných správ o zásielkach krmív a potravín neživočíšneho pôvodu, ktoré Komisii predložili členské štáty v súlade s článkom 15 nariadenia (ES) č. 669/2009, vyplýva potreba zmeniť tento zoznam.
- (4) Najmä v prípade zásielok s listami piepra betelového s pôvodom v Indii a Thajsku, enzýmami s pôvodom

v Indii, arašidovými orieškami a odvodenými produktami s pôvodom v Sudáne a listami viniča s pôvodom v Turecku príslušné zdroje informácií naznačujú vznik nových rizík, ktoré oprávňujú zavedenie zvýšenej miery úradných kontrol. Preto by sa mali do zoznamu doplniť položky týkajúce sa uvedených zásielok.

- (5) Zoznam by sa mal okrem toho zmeniť tak, že sa z neho vypustia položky týkajúce sa tých komodít, v prípade ktorých je na základe dostupných informácií preukázaný celkovo uspokojivý stupeň súladu s príslušnými bezpečnostnými požiadavkami stanovenými v právnych predpisoch Únie a v prípade ktorých už preto nie je opodstatnená zvýšená miera úradných kontrol. Položka zoznamu týkajúca sa sušených rezancov z Číny by sa preto mala vypustiť.
- (6) Okrem toho členské štáty upozornili Komisiu na potrebu špecifikovať, že položky týkajúce sa dovozu bylín z Maroka, Thajska a Vietnamu, ibišteka jedlého z Vietnamu a papriky z Thajska a Vietnamu zahŕňajú aj chladené komodity. V záujme zrozumiteľnosti právnych predpisov Únie je takisto potrebné spresniť v zozname položky týkajúce sa dovozu pomarančov a jahôd z Egypta, ako aj hrachu a fazule z Kene.
- (7) Okrem toho je potrebné vykonať zmeny v prílohe II k nariadeniu (ES) č. 669/2009, najmä s cieľom zohľadniť ustanovenia článku 8 uvedeného nariadenia o ďalšej preprave v jednotnom vstupnom doklade. Sú potrebné aj ďalšie technické zmeny pokynov k jednotnému vstupnému dokladu.
- (8) V záujme zabezpečenia konzistentnosti a zrozumiteľnosti je vhodné nahradiť prílohy I a II k nariadeniu (ES) č. 669/2009.
- (9) Nariadenie (ES) č. 669/2009 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (10) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 165, 30.4.2004, s. 1.

⁽²⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 669/2009 z 24. júla 2009, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004, pokiaľ ide o zvýšenú mieru úradných kontrol pri dovoze určitých krmív a potravín neživočíšneho pôvodu, a ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2006/504/ES (Ú. v. EÚ L 194, 25.7.2009, s. 11).

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Prílohy I a II k nariadeniu (ES) č. 669/2009 sa nahrádzajú textom uvedeným v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. apríla 2014.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 28. marca 2014

Za Komisiu
predseda
José Manuel BARROSO

PRÍLOHA

„PRÍLOHA I

Krmivá a potraviny neživočíšneho pôvodu podliehajúce zvýšenej miere úradných kontrol na určených miestach vstupu

Krmivá a potraviny (predpokladané použitie)	Kód KN ⁽¹⁾	Podpo- ložka TARIC	Krajina pôvodu	Nebezpečnosť	Frekvencia fyzických a identifi- kačných kontrol (%)
Sušené hrozno (plody viniča) (Potraviny)	0806 20		Afganistan (AF)	ochratoxín A	50
— Arašidové oriešky (araši- dy), nevyľúpané	— 1202 41 00		Brazília (BR)	aflatoxíny	10
— Arašidové oriešky (araši- dy), vylúpané	— 1202 42 00				
— Arašidové maslo	— 2008 11 10				
— Arašidové oriešky (araši- dy), inak upravené alebo konzervované (Krmivá a potraviny)	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
Jahody (mrazené) (Potraviny)	0811 10		Čína (CN)	norovírus a hepatitída A	5
<i>Brassica oleracea</i> (iná jedlá zelenina rodu <i>Brassica</i> , 'čínska brokoli- ca') ⁽²⁾ (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	ex 0704 90 90	40	Čína (CN)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽³⁾	20
Pomelá (Potraviny – čerstvé)	ex 0805 40 00	31; 39	Čína (CN)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁴⁾	20
Čaj, aromatizovaný alebo nearomatizovaný (Potraviny)	0902		Čína (CN)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁵⁾	10
— Baklažán	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72	Dominikánska republika (DO)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁶⁾	10
— Horká tekvička (<i>Momor- dica charantia</i>)	— ex 0709 99 90; ex 0710 80 95	70 70			
(Potraviny – čerstvá, chladená alebo mrazená zelenina)					
— Čínska fazuľa (s dlhými strukmi) (<i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	10 10	Dominikánska republika (DO)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁶⁾	20
— Paprika (sladká a iná ako sladká) (<i>Capsicum</i> spp.)	— 0709 60 10; ex 0709 60 99	20			
(Potraviny – čerstvá, chladená alebo mrazená zelenina)	— 0710 80 51 ex 0710 80 59	20			

Krmivá a potraviny (predpokladané použitie)	Kód KN ⁽¹⁾	Podpo- ložka TARIC	Krajina pôvodu	Nebezpečnosť	Frekvencia fyzických a identifi- kačných kontrol (%)
— Pomaranče (čerstvé alebo sušené) — Jahody (čerstvé) (Potraviny)	— 0805 10 20; 0805 10 80 — 0810 10 00		Egypt (EG)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁷⁾	10
Paprika (sladká a iná ako sladká) (<i>Capsicum</i> spp.) (Potraviny – čerstvé, chladené alebo mrazené)	0709 60 10; ex 0709 60 99; 0710 80 51; ex 0710 80 59	20 20	Egypt (EG)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽⁸⁾	10
Listy piepra betelového (<i>Piper betle</i> L.) (Potraviny)	ex 1404 90 00	10	India (IN)	salmonela ⁽⁹⁾	10
— <i>Capsicum annuum</i> , celé plody — <i>Capsicum annuum</i> , drvená alebo mletá — Sušené plody druhu <i>Capsicum</i> , celé plody, iné ako sladká paprika (<i>Cap- sicum annuum</i>) — Karí (výrobky z čili papriky) — Muškátový oriešok (<i>Myristica fragrans</i>) (Potraviny – sušené koreniny)	— 0904 21 10 — ex 0904 22 00 — 0904 21 90 — 0910 91 05 — 0908 11 00; 0908 12 00	 10	India (IN)	aflatoxíny	10
Enzýmy; pripravené enzýmy (Krmivá a potraviny)	3507		India (IN)	chloramfenikol	50
— Muškátový oriešok (<i>Myristica fragrans</i>) (Potraviny – sušené koreniny)	— 0908 11 00; 0908 12 00		Indonézia (ID)	aflatoxíny	20
— Hrach so strukmi (nevylúpaný) — Fazuľa so strukmi (nevylúpaná) (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	— ex 0708 10 00 — ex 0708 20 00	40 40	Keňa (KE)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁰⁾	10
Mäta (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	ex 1211 90 86	30	Maroko (MA)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹¹⁾	10
Sušená fazuľa (Potraviny)	0713 39 00		Nigéria (NG)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹²⁾	50

Krmivá a potraviny (predpokladané použitie)	Kód KN ⁽¹⁾	Podpo- ložka TARIC	Krajina pôvodu	Nebezpečnosť	Frekvencia fyzických a identifi- kačných kontrol (%)
Dyňa červená (<i>Egusi, Citrullus lanatus</i>), semená a odvodené produkty (Potraviny)	ex 1207 70 00; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99	10 30 50	Sierra Leone (SL)	aflatoxíny	50
— Arašidové oriešky (arašidy), nevyľúpané	— 1202 41 00		Sudán (SD)	aflatoxíny	50
— Arašidové oriešky (arašidy), vylúpané	— 1202 42 00				
— Arašidové maslo	— 2008 11 10				
— Arašidové oriešky (arašidy), inak upravené alebo konzervované (Krmivá a potraviny)	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
Paprika (iná ako sladká) (<i>Capsicum spp.</i>) (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	ex 0709 60 99	20	Thajsko (TH)	rezíduá pesticídov analyzované multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹³⁾	10
Listy piepra betelového (<i>Piper betle</i> L.) (Potraviny)	ex 1404 90 00	10	Thajsko (TH)	salmonela ⁽⁹⁾	10
— Listy koriandra	— ex 0709 99 90	72	Thajsko (TH)	salmonela ⁽⁹⁾	10
— Bazalka (posvätná, sladká)	— ex 1211 90 86	20			
— Mäta (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	— ex 1211 90 86	30			
— Listy koriandra	— ex 0709 99 90	72	Thajsko (TH)	rezíduá pesticídov analyzované multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁴⁾	10
— Bazalka (posvätná, sladká) (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	— ex 1211 90 86	20			
— Čínska fazuľa (s dlhými strukmi) (<i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00 ex 0710 22 00	10 10	Thajsko (TH)	rezíduá pesticídov analyzované multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁴⁾	20
— Baklažán (Potraviny – čerstvá, chladená alebo mrazená zelenina)	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72			
— Sladká paprika (<i>Capsicum annum</i>) (Potraviny – čerstvá, chladená alebo mrazená zelenina)	— 0709 60 10; 0710 80 51		Turecko (TR)	rezíduá pesticídov analyzované multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁵⁾	10
Listy viniča (Potraviny)	ex 2008 99 99	11; 19	Turecko (TR)	rezíduá pesticídov analyzované multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁶⁾	10

Krmivá a potraviny (predpokladané použitie)	Kód KN ⁽¹⁾	Pod- ložka TARIC	Krajina pôvodu	Nebezpečnosť	Frekvencia fyzických a identifi- kačných kontrol (%)
Sušené hrozno (plody viniča) (Potraviny)	0806 20		Uzbekistan (UZ)	ochratoxín A	50
— Listy koriandra	— ex 0709 99 90	72	Vietnam (VN)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁷⁾	20
— Bazalka (posvätná, slad- ká)	— ex 1211 90 86	20			
— Mäta	— ex 1211 90 86	30			
— Petržlen (Potraviny – čerstvé alebo chladené bylinky)	— ex 0709 99 90	40			
— Ibištek jedlý	— ex 0709 99 90	20	Vietnam (VN)	rezíduá pesticídov analyzo- vané multireziduálnymi metódami založenými na GC-MS a LC-MS alebo metódami na stanovenie jednotlivých rezíduí ⁽¹⁷⁾	20
— Paprika (iná ako sladká) (<i>Capsicum</i> spp.) (Potraviny – čerstvé alebo chladené)	— ex 0709 60 99	20			

⁽¹⁾ V prípade, že sa majú skúmať len určité produkty patriace pod niektorý kód KN a v nomenklatúre tovaru nie je tento kód rozčlenený na ďalšie osobitné podpoložky, kód KN je označený výrazom ‚ex‘.

⁽²⁾ Druhy *Brassica oleracea* L. convar. *Botrytis* (L) Alef var. *Italica* Plenck, kultivar alboglabra. Známe aj ako ‚Kai Lan‘, ‚Gai Lan‘, ‚Gailan‘, ‚Kailan‘, ‚Chinese bare Jielan‘.

⁽³⁾ Najmä rezíduá: chlórphenapyru, fipronilu [suma fipronilu a metabolitu sulfónu (MB46136) vyjadrená ako fipronil], karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), acetamidpidu, dimetomorfu a propikonazolu.

⁽⁴⁾ Najmä rezíduá: triazofosu, triadimefónu a triadimenolu (suma triadimefónu a triadimenolu), paratión-metylu (suma paratión-metylu a paraoxón-metylu vyjadrená ako paratión-metyl), fentoátu, metidatiónu.

⁽⁵⁾ Najmä rezíduá: buprofezínu, imidaklopridu, fenvalerátu a esfenvalerátu (suma izomérov RS a SR), profenofosu, trifluralínu, triazofosu, triadimefónu a triadimenolu (suma triadimefónu a triadimenolu), cypermetrínu [cypermetrín vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov (suma izomérov)].

⁽⁶⁾ Najmä rezíduá: amitrazu (amitraz vrátane metabolitov s obsahom podielu 2,4-dimetylanilínu vyjadrený ako amitraz), acefátu, aldi-
karbu (suma aldi-
karbu, jeho sulfoxidu a jeho sulfónu vyjadrená ako aldi-
karb), karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karben-
dazímu vyjadrená ako karbendazím), chlórphenapyru, chlórpyrifosu, ditiokarbamatov (ditiokarbamaty vyjadrené ako CS2 vrátane
manebu, mankozebu, metiramu, propinebu, tirámu a zirámu), diafentiurónu, diazinónu, dichlórvosu, dikofolu (suma p, p' a o,p'
izomérov), dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), endosulfánu (suma alfa- a beta-izomérov a endosulfán-
sulfátu vyjadrená ako endosulfán), fenamidonu, imidaklopridu, malatiónu (suma malatiónu a malaoxónu vyjadrená ako malatión),
metamidofosu, metiokarbu (suma metiokarbu a sulfoxidu a sulfónu metiokarbu vyjadrená ako metiokarb), metomyly a tiodikarbu
(suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), monokrotofosu, oxamylu, profenofosu, propikonazolu, tiabendazolu, tiaklo-
pridu.

⁽⁷⁾ Najmä rezíduá: karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), cyflutrín [cyflutrín vrátane
ostatných zmesí zložkových izomérov (suma izomérov)], cyprodinilu, diazinónu, dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená
ako dimetoát), etiónu, fenitrotiínu, fenpropratrínu, fludioxonilu, hexaflumurónu, lambda-cyhalotrínu, metiokarbu (suma metiokarbu
a sulfoxidu a sulfónu metiokarbu vyjadrená ako metiokarb), metomyly a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako
metomyl), oxamylu, fentoátu, tiofanát-metylu.

⁽⁸⁾ Najmä rezíduá: karbofuránu (suma karbofuránu a 3-hydroxy-karbofuránu vyjadrená ako karbofurán), chlórpyrifosu, cypermetrínu
[cypermetrín vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov (suma izomérov)], cyprokonazolu, dikofolu (suma p,p'a o,p' izomérov),
difenokonazolu, dinotefuránu, etiónu, flusilazolu, folpetu, prochlorazu (suma prochlorazu a jeho metabolitov s obsahom podielu
2,4,6-trichlórfenolu vyjadrená ako prochloraz), profenofosu, propikonazolu, tiofanát-metylu a triforínu.

⁽⁹⁾ Referenčná metóda EN/ISO 6579 alebo metóda validovaná podľa nej, ako je uvedené v článku 5 nariadenia Komisie (ES)
č. 2073/2005 (Ú. v. EÚ L 338, 22.12.2005, s. 1).

⁽¹⁰⁾ Najmä rezíduá: dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), chlórpyrifosu, acefátu, metamidofosu, metomyly
a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), diafentiurónu, indoxakarbu ako sumy izomérov S a R.

⁽¹¹⁾ Najmä rezíduá: chlórpyrifosu, cypermetrínu [cypermetrín vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov (suma izomérov)], dimetoátu
(suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), endosulfánu (suma alfa- a beta-izomérov a endosulfán-sulfátu vyjadrená ako
endosulfán), hexakonazolu, paratión-metylu (suma paratión-metylu a paraoxón-metylu vyjadrená ako paratión-metyl), metomyly
a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), flutriafolu, karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karben-
dazímu vyjadrená ako karbendazím), flubendiamidu, myklobutanylu, malatiónu (suma malatiónu a malaoxónu vyjadrená ako mala-
tión).

⁽¹²⁾ Najmä rezíduá dichlórvosu.

⁽¹³⁾ Najmä rezíduá: karbofuránu (suma karbofuránu a 3-hydroxy-karbofuránu vyjadrená ako karbofurán), metomyly a tiodikarbu (suma
metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), triazofosu,
malatiónu (suma malatiónu a malaoxónu vyjadrená ako malatión), profenofosu, protiofosu, etiónu, karbendazímu a benomyly
(suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), triforínu, procymidónu, formetanátu: suma formetanátu a jeho solí
vyjadrená ako formetanát(hydrochlorid).

- (14) Najmä rezíduá: acefátu, karbaryl, karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), karbofuránu (suma karbofuránu a 3-hydroxy-karbofuránu vyjadrená ako karbofurán), chlórpyrifosu, chlórpyrifos-metylu, dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), etiónu, malatiónu (suma malatiónu a malaoxónu vyjadrená ako malatión), metalaxylu a metalaxylu-M [metalaxyl vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov vrátane metalaxylu-M (suma izomérov)], metamidofosu, metomyly a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), monokrotofosu, profenofosu, protiofosu, chinalfosu, triadimefónu a triadimenolu (suma triadimefónu a triadimenolu), triazofosu, dikrotofosu, EPN, triforínu.
- (15) Najmä rezíduá: metomyly a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), oxamylu, karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), klofentezínu, diafentiurónu, dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), formetanátu: suma formetanátu a jeho solí vyjadrená ako formetanát(hydrochlorid), malatiónu (suma malatiónu a malaoxónu vyjadrená ako malatión), procymidónu, tetradifónu, tiofanát-metylu.
- (16) Najmä rezíduá: azoxystrobínu, boskalidu, chlórpyrifosu, ditiokarbamátov (ditiokarbamáty vyjadrené ako CS2 vrátane manebu, mankozebu, metiram, propinebu, tirámu a zirámu), endosulfánu (suma alfa- a beta-izomérov a endosulfán-sulfátu, vyjadrená ako endosulfán), kresoxím-metylu, lambda-cyhalotrín, metalaxylu a metaxylu-M ([metalaxyl vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov vrátane metalaxylu-M (suma izomérov)], metoxyfenozidu, metrafenónu, myklobutanilu, penkonazolu, pyraklostrobínu, pyrimetanilu, triadimefónu a triadimenolu (suma triadimefónu a triadimenolu), trifloxystrobínu.
- (17) Najmä rezíduá: karbofuránu (suma karbofuránu a 3-hydroxy-karbofuránu vyjadrená ako karbofurán), karbendazímu a benomyly (suma benomyly a karbendazímu vyjadrená ako karbendazím), chlórpyrifosu, profenofosu, permetrínu (suma izomérov), hexakonazolu, difenokonazolu, propikonazolu, fipronilu (suma fipronilu a metabolitu sulfónu (MB46136) vyjadrená ako fipronil), propargitu, flusilazolu, fentoátu, cypermetrínu [cypermetrín vrátane ostatných zmesí zložkových izomérov (suma izomérov)], metomyly a tiodikarbu (suma metomyly a tiodikarbu vyjadrená ako metomyl), chinalfosu, pencykurónu, metidatiónu, dimetoátu (suma dimetoátu a ometoátu vyjadrená ako dimetoát), fenbukonazolu.
-

PRÍLOHA II

JEDNOTNÝ VSTUPNÝ DOKLAD (JVD)

EURÓPSKA ÚNIA

Jednotný vstupný doklad (JVD).

Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ		I.2. Referenčné číslo JVD	
	Názov: Adresa:		UMV	
	Krajina + ISO kód		Číslo jednotky UMV	
	I.3. Prijemca		I.4. Osoba zodpovedná za zásielku	
	Meno Adresa PSČ		Meno Adresa	
	Krajina + ISO kód		I.5. Krajina pôvodu + ISO kód	I.6. Krajina odoslania + ISO kód
	I.7. Dovozca		I.8. Miesto určenia	
	Meno Adresa		Meno Adresa	
	PSČ Krajina + ISO kód		PSČ Krajina + ISO kód	
	I.9. Príchod do UMV (predpokladaný dátum a čas)		I.10. Doklady	
	Dátum Čas		Číslo	
	I.11. Dopravný prostriedok		Dátum vystavenia	
	Lietadlo <input type="checkbox"/> Loď <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Auto <input type="checkbox"/>			
	Identifikácia: Odkazy na doklady:			
	I.12. Opis komodity		I.13. Kód komodity	
		I.14. Hrubá a čistá hmotnosť		
		I.15. Počet balení		
I.16. Teplota		I.17. Typ balenia		
Pri teplote prostredia <input type="checkbox"/> Chladený <input type="checkbox"/> Mrazený <input type="checkbox"/>				
I.18. Komodity sú osvedčené na Ľudská spotreba <input type="checkbox"/> Ďalšie spracovanie <input type="checkbox"/> Krmivá <input type="checkbox"/>				
I.19. Číslo plomby a číslo kontajneru				
I.20. Presun do <input type="checkbox"/> Kontrolné miesto			I.21.	
Číslo jednotky kontrolného miesta				
I.22. Pri dovoze <input type="checkbox"/>			I.23.	
I.24. Dopravné prostriedky použité na prepravu na kontrolné miesto				
Železničný vagón <input type="checkbox"/>		Registračné č.		
Lietadlo <input type="checkbox"/>		Číslo letu		
Loď <input type="checkbox"/>		Meno		
Auto <input type="checkbox"/>		Poznávacia značka		
I.25. Vyhlásenie		Miesto a dátum vyhlásenia		
Ja, dolu podpísaná osoba zodpovedná za vyššie uvedenú zásielku, podľa môjho najlepšieho vedomia a svedomia potvrdzujem, že údaje uvedené v časti I tohto dokladu sú pravdivé a úplné, a súhlasím s tým, že budem dodržiavať právne požiadavky nariadenia (ES) č. 882/2004 vrátane platieb za úradné kontroly a následné úradné opatrenia prijaté v prípade nedodržania právnych predpisov v oblasti krmív a potravín.		Meno podpisujúceho		
		Podpis		

EURÓPSKA ÚNIA

Jednotný vstupný doklad (JVD).

Časť II: Rozhodnutie o zásielke	II.1. Referenčné číslo JVD:	II.2. Odkaz na colný doklad:
	II.3. Dokladová kontrola Vyhovujúca <input type="checkbox"/> Nevyhovujúca <input type="checkbox"/>	II.4. Zásielka vybraná na fyzické kontroly Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/>
	II.5. Vyhovujúca na presun <input type="checkbox"/> Kontrolné miesto Číslo jednotky kontrolného miesta Zásielka povolená na ďalšiu prepravu (až do predloženia výsledkov laboratórnych skúšok) – zásielka sa nesmie uvoľniť do voľného obehu <input type="checkbox"/>	
	II.6. NEAKCEPTOVATEĽNÁ <input type="checkbox"/> 1. Vrátenie <input type="checkbox"/> 2. Zničenie <input type="checkbox"/> 3. Transformácia <input type="checkbox"/> 4. Použitie na iný účel <input type="checkbox"/>	II.7. Údaje o kontrolovaných miestach určenia (II.6) Číslo schválenia (ak prichádza do úvahy) Adresa PSČ
	II.8. Úplná identifikácia UMV a úradná pečiatka <input type="checkbox"/> UMV Pečiatka Číslo jednotky UMV	II.9. Úradný inšpektor Ja, dolu podpísaný úradný inšpektor UMV, potvrdzujem, že kontroly zásielky boli vykonané v súlade s požiadavkami Únie. Meno (veľkými písmenami): Dátum Podpis
	II.10.	II.11. Identifikačná kontrola Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/> Vyhovujúca <input type="checkbox"/> Nevyhovujúca <input type="checkbox"/>
	II.12. Fyzická kontrola Vyhovujúca <input type="checkbox"/> Nevyhovujúca <input type="checkbox"/>	II.13. Laboratórne vyšetrenia: Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/> Vyšetrené na: Výsledky: Vyhovujúca <input type="checkbox"/> Nevyhovujúca <input type="checkbox"/>
	II.14. Vyhovujúca na prepustenie do voľného obehu <input type="checkbox"/> 1. Ľudská spotreba <input type="checkbox"/> 2. Ďalšie spracovanie <input type="checkbox"/> 3. Krmivá <input type="checkbox"/> 4. Iné <input type="checkbox"/>	II.15.
	II.16. NEAKCEPTOVATEĽNÁ <input type="checkbox"/> 1. Vrátenie <input type="checkbox"/> 2. Zničenie <input type="checkbox"/> 3. Transformácia <input type="checkbox"/> 4. Použitie na iný účel <input type="checkbox"/>	II.17. Dôvod pre zamietnutie 1. Chýbajúce/neplatné osvedčenie (podľa potreby) <input type="checkbox"/> 2. ID: Nezhoda v dokladoch <input type="checkbox"/> 3. Nedostatočná fyzická hygiena <input type="checkbox"/> 4. Chemická kontaminácia <input type="checkbox"/> 5. Mikrobiologická kontaminácia <input type="checkbox"/> 6. Iné <input type="checkbox"/>
	II.18. Údaje o kontrolovaných miestach určenia (II.16) Číslo schválenia (ak prichádza do úvahy) Adresa PSČ	
	II.19. Zásielka opätovne zaplombovaná Číslo novej plomby:	
	II.20. Úplná identifikácia UMV/kontrolného miesta a úradná pečiatka Pečiatka	II.21. Úradný inšpektor Ja, dolu podpísaný úradný inšpektor UMV/kontrolného miesta, potvrdzujem, že kontroly zásielky boli vykonané v súlade s požiadavkami Únie. Meno (veľkými písmenami): Dátum Podpis

Časť III: Kontrola	III.1. Údaje o spätnom odoslaní:
	Dopravný prostriedok – číslo:
	Železničný vagón <input type="checkbox"/> Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Auto <input type="checkbox"/>
	Krajina určenia: + ISO kód
	Dátum
	III.2. Ďalší postup
	Miestna jednotka príslušného orgánu <input type="checkbox"/>
	Príchod zásielky Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/> Zhoda zásielky Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/>
	III.3. Úradný inšpektor
	Meno (veľkými písmenami): Číslo jednotky
	Adresa Podpis
	Dátum Pečiatka

Pokyny k Jednotnému vstupnému dokladu

Všeobecne: Jednotný vstupný doklad vyplňte veľkými písmenami. Poznámky sa vzťahujú k príslušnému číslu kolónky.

Časť I **Túto časť vyplní prevádzkovateľ krmivárskeho alebo potravinárskeho podniku alebo ich zástupca, pokiaľ nie je uvedené inak.**

Kolónka I.1. Odosielateľ: meno a úplná adresa fyzickej alebo právnickej osoby (prevádzkovateľ krmivárskeho alebo potravinárskeho podniku), ktorá zásielku odosiela. Odporúča sa uviesť telefónne a faxové číslo alebo adresu elektronickej pošty.

Kolónka I.2. Informácie týkajúce sa referenčného čísla JVD poskytujú príslušné orgány určeného miesta vstupu (UMV). Prevádzkovateľ krmivárskeho alebo potravinárskeho podniku uvedie určené miesto vstupu, na ktoré je zásielka doručená.

Kolónka I.3. Prijemca: meno a úplná adresa fyzickej alebo právnickej osoby (prevádzkovateľ krmivárskeho alebo potravinárskeho podniku), ktorej je zásielka určená. Odporúča sa uviesť telefónne a faxové číslo alebo adresu elektronickej pošty.

Kolónka I.4. Osoba zodpovedná za zásielku: osoba (prevádzkovateľ krmivárskeho alebo potravinárskeho podniku alebo ich zástupca, alebo osoba vykonávajúca vyhlásenie v ich mene), ktorá je zodpovedná za zásielku pri jej predložení na UMV a ktorá v mene dovozcu vykonáva potrebné vyhlásenia pred príslušnými orgánmi na UMV. Doplníte meno a úplnú adresu. Odporúča sa uviesť telefónne a faxové číslo alebo adresu elektronickej pošty.

Kolónka I.5. Krajina pôvodu: tretia krajina, z ktorej komodita pochádza, v ktorej bola dopestovaná, zozbieraná alebo vyrobená.

Kolónka I.6. Krajina odoslania: tretia krajina, v ktorej bola zásielka naložená na dopravný prostriedok na účely konečnej prepravy do Únie.

Kolónka I.7. Dovožca: meno a úplná adresa. Odporúča sa uviesť telefónne a faxové číslo alebo adresu elektronickej pošty.

Kolónka I.8. Miesto určenia: adresa dodania v Únii. Odporúča sa uviesť telefónne a faxové číslo alebo adresu elektronickej pošty.

Kolónka I.9. Príchod do určeného miesta vstupu: uveďte predpokladaný dátum príchodu zásielky na určené miesto vstupu.

Kolónka I.10. Doklady: doplníte dátum vydania a číslo prípadných úradných dokladov priložených k zásielke.

Kolónka I.11. Uveďte všetky údaje o privádzajúcom dopravnom prostriedku: v prípade lietadiel číslo letu, v prípade plavidla názov lode, v prípade cestných vozidiel poznávaciu značku a v prípade potreby aj číslo prípojného vozidla, v prípade železničnej prepravy označenie vlaku a číslo vagónu.

Odkazy na doklady: číslo leteckého nákladného listu, nákladného listu alebo obchodné číslo v prípade železničného vagónu alebo auta.

- Kolónka I.12. Opis komodity: uveďte prosím podrobný opis komodity (v prípade krmív aj druh).
- Kolónka I.13. Kód komodity: použite kód na identifikáciu komodity podľa prílohy I (vrátane podpoložky TARIC, ak existuje).
- Kolónka I.14. Hrubá hmotnosť: celková hmotnosť v kg. Rozumie sa ňou súhrnná hmotnosť výrobkov a ich bezprostredného balenia so všetkými obalmi, nie však prepravných kontajnerov a iného prepravného zariadenia.
- Čistá hmotnosť: hmotnosť vlastného výrobku bez obalu v kg. Rozumie sa ňou hmotnosť samotných výrobkov bez ich bezprostredného balenia alebo akýchkoľvek obalov.
- Kolónka I.15. Počet balení.
- Kolónka I.16. Teplota: označte vhodnú prepravnú/skladovaciu teplotu.
- Kolónka I.17. Druh balení: uveďte druh balenia výrobkov.
- Kolónka I.18. Komodita určená na: označte príslušnú kolónku v závislosti od toho, či je komodita určená na ľudskú spotrebu bez predchádzajúceho triedenia alebo iného fyzického ošetrenia (v tomto prípade označte 'ľudskú spotrebu'), alebo je určená na ľudskú spotrebu po takom ošetrení (v tomto prípade označte 'ďalšie spracovanie'), alebo je určená na použitie ako 'krmivá' (v tomto prípade označte 'krmivá').
- Kolónka I.19. V prípade potreby uveďte všetky identifikačné čísla plomb a kontajnerov.
- Kolónka I.20. Presun na kontrolné miesto: počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 označí určené miesto vstupu túto kolónku v záujme umožnenia ďalšieho presunu na iné kontrolné miesto.
- Kolónka I.21. Neuplatňuje sa.
- Kolónka I.22. Na dovoz: táto kolónka sa označí v prípade, že zásielka je určená na dovoz do Únie (článok 8).
- Kolónka I.23. Neuplatňuje sa.
- Kolónka I.24. Označte príslušný dopravný prostriedok.

Časť II Tento oddiel vyplňa príslušný orgán.

- Kolónka II.1. Uveďte rovnaké referenčné číslo ako v kolónke I.2.
- Kolónka II.2. V prípade potreby vyplnia colné orgány.
- Kolónka II.3. Dokladová kontrola: vyplňa sa v prípade všetkých zásielok.
- Kolónka II.4. Príslušný orgán určeného miesta vstupu uvedie, či bola zásielka vybraná na fyzické kontroly, ktoré možno počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 vykonať na inom kontrolnom mieste.
- Kolónka II.5. Príslušný orgán určeného miesta vstupu uvedie, na ktoré kontrolné miesto môže byť zásielka počas prepravného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 prepravená po uspokojivej dokladovej kontrole, aby sa mohli vykonať identifikačné a fyzické kontroly.

Príslušný orgán určeného miesta vstupu uvedie aj to, či je zásielka podľa článku 8 povolená na ďalšiu prepravu. Ďalšia preprava môže byť povolená len vtedy, ak sa na určenom mieste vstupu vykonali identifikačné kontroly s uspokojivými výsledkami. Kolónka II.11 sa preto vyplňa v momente, keď je povolená ďalšia preprava, zatiaľ čo kolónka II.12 sa vyplňa, keď sú k dispozícii výsledky laboratórnych skúšok.

- Kolónka II.6. Jasne uveďte opatrenie, ktoré sa má prijať v prípade zamietnutia zásielky z dôvodu neuspokojivého výsledku dokladových kontrol. Adresa zariadenia určenia v prípade ‚spätného odoslania‘, ‚zničenia‘, ‚transformácie‘ a ‚použitia na iný účel‘ sa musí uviesť v kolónke II.7.
- Kolónka II.7. Podľa potreby uveďte číslo schválenia a adresu (alebo názov lode a prístav) v prípade všetkých miest určenia, v ktorých sa vyžaduje ďalšia kontrola zásielky, napr. na účely kolónky II.6 v prípade ‚spätného odoslania‘, ‚zničenia‘, ‚transformácie‘ alebo ‚použitia na iný účel‘.
- Kolónka II.8. Tu umiestnite odtlačok úradnej pečiatky príslušného orgánu určeného miesta vstupu.
- Kolónka II.9. Podpis zodpovedného úradníka príslušného orgánu určeného miesta vstupu.
- Kolónka II.10. Neuplatňuje sa.
- Kolónka II.11. Tu uvedie príslušný orgán určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušný orgán kontrolného miesta výsledky identifikačných kontrol.
- Kolónka II.12. Tu uvedie príslušný orgán určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušný orgán kontrolného miesta výsledky identifikačných kontrol.
- Kolónka II.13. Tu uvedie príslušný orgán určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušný orgán kontrolného miesta výsledky laboratórnej skúšky. V tejto kolónke uveďte kategóriu látky alebo patogénu, ktorých prítomnosť sa zisťovala laboratórnou skúškou.
- Kolónka II.14. Táto kolónka sa používa v prípade všetkých zásielok, ktoré sa majú prepustiť do voľného obehu v Únii.
- Kolónka II.15. Neuplatňuje sa.
- Kolónka II.16. Jasne uveďte opatrenie, ktoré sa má prijať v prípade zamietnutia zásielky z dôvodu neuspokojivého výsledku identifikačných alebo fyzických kontrol. Adresa zariadenia určenia v prípade ‚spätného odoslania‘, ‚zničenia‘, ‚transformácie‘ a ‚použitia na iný účel‘ sa musí uviesť v kolónke II.18.
- Kolónka II.17. Dôvody zamietnutia: v prípade potreby doplňte relevantné informácie. Označte príslušnú kolónku.
- Kolónka II.18. Podľa potreby uveďte číslo schválenia a adresu (alebo názov lode a prístav) v prípade všetkých miest určenia, v ktorých sa vyžaduje ďalšia kontrola zásielky, napr. na účely kolónky II.6 v prípade ‚spätného odoslania‘, ‚zničenia‘, ‚transformácie‘ alebo ‚použitia na iný účel‘.
- Kolónka II.19. Táto kolónka sa použije v prípade, že pri otvorení kontajneru dôjde k zničeniu pôvodnej plomby pripojenej k zásielke. Musí sa viesť súhrnný zoznam všetkých plomb, ktoré boli na tento účel použité.
- Kolónka II.20. Tu umiestnite odtlačok úradnej pečiatky príslušného orgánu určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušného orgánu kontrolného miesta.
- Kolónka II.21. Podpis zodpovedného úradníka príslušného orgánu určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušného orgánu kontrolného miesta.

Časť III Tento oddiel vyplňa príslušný orgán.

- Kolónka III.1. Údaje o spätom odoslaní: príslušný orgán určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – príslušný orgán kontrolného miesta uvedie použité dopravné prostriedky, ich identifikáciu, krajinu určenia a dátum spätého odoslania hneď, ako sú tieto údaje známe.
- Kolónka III.2. Ďalší postup: uveďte miestnu jednotku príslušného orgánu, ktorá má prípadne vykonávať dohľad v prípade ‚zničenia‘ alebo ‚transformácie‘ zásielky alebo jej ‚použitia na iný účel‘. Tento príslušný orgán podá v tejto kolónke správu o príchode zásielky a jej zhode.
- Kolónka III.3. V prípade ‚spätného odoslania‘ podpis zodpovedného úradníka príslušného orgánu určeného miesta vstupu alebo – počas prechodného obdobia stanoveného v článku 19 ods. 1 – zodpovedného úradníka kontrolného miesta. V prípade ‚zničenia‘, ‚transformácie‘ alebo ‚použitia na iný účel‘ podpis zodpovedného úradníka miestneho príslušného orgánu.“
-